长期私人事务签证(S1 字签证)申请材料清单 Checklist for Long-term Private Matter Visa (S1-Visa) Application

长期私人事务签证(S1字签证)发给赴中国长期探望因工作、学习等事由在中国境内居留的外国人的配偶、父母、 未满 18 周岁的子女、配偶的父母,以及因其他私人事务需要在中国境内居留的人员。在中国境内停留超过 180 日。 Long-term private matter visa (S1-visa) is issued to relatives of foreigners working or studying in China for the purpose of long-term visit, or to those who intend to visit China for other private reasons (intended duration of stay exceeding 180 days). "Relatives" refer to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18 years and parents-in-law.

*请按清单顺序准备签证申请材料,打印该清单并附在申请材料首页。

Please provide the following documents and gather your documents in the order of the checklist.

The checklist should be printed and included in your application as the cover page.

 1、中清人的有效护照、护照必须在纤程前至少6个月有效、且至少有2孫空白答证页、 Original passport valid for at least 6 months from the date of application, with 2 or more blank visa pages. シ 評愿景升及延期で、使有1 20P4. Photocopy of the information page and extension page (if applicable) of the passport. 3、填穷定整的《中华人民共和国圣证中请表》一份、并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照一次。 小菜(尺寸 48mmx33mm、请参贴在《圣证中请表》上). One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4、進清人(具体指在中国境内长期居留的外国人)的护照及居留证件复印件。 Apploading for a passport and residence permit. 5、遮清人出身的邀请角体, 這邊造高頻為合少下事項: (1) 被邀请人个人信息: 姓名、性別、出生日期、护服号码等; (2) 被逮请人大华信息: 未华目的、抵高日期、這留地点、与邀请人关系、在华期间费用未漂等; (3) 邀请人信息: 姓名、账系也话、地选、邀请人签字等. 邀请承可以是传真件、复印件或打印件, 但领事官员可能要求申请人提供邀请高原件. An invitation of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended during the stay in China); c) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended during the stay in China); c) Information of the applicant (incl. fall name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation barket or data fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. c) 市着不有意意要要要要要要要要要求提供有关本人生意或要素是条件。 我和中有。 分析完成 中操作。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicant sin law. <l< th=""><th></th><th>领事官员专用栏</th></l<>		领事官员专用栏
Original passport valid for at least 6 months from the date of application, with 2 or more blank visa pages. P 2. が照素料页及送期页(公和う)复印合. Photocopy of the information page and extension page (if applicable) of the passport. 3. 填写定整的《中华人民共和国鉴证中请表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(尺寸 48mmx33mm, 请粘贴在《鉴证中请表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(尺寸 48mmx33mm, 请粘贴在《鉴证中请表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(尺寸 48mmx33mm) itakhet 《鉴证中请表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(只寸 48mmx33mm) itakhet 《鉴证中请表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(只寸 48mmx33mm) itakhet 《鉴证中请表》上). One fully completed Visa Application Form with a recently-takken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4、邀请人(请我指在中国境内关期虚智的外国人)的护照及是留证件复印条。 Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人信息: 姓名, 捷名, 地名日期, 扩照号码等; (2) 被逮请人信息: 姓名, 東省的, 北馬日期, 证留地点、与邀请人关系、在华期间费用未添等; (3) 邀请人信息, 姓名, 其外电话, 北赴日、包装清人鉴字, 邀请面可以是作我件、复印件或打印件, 但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information pergarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant ad the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China;; c) Information of the inviting party (sh. Lame, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter. 6. 中请人与遗请全最美人圣间为亲人美人圣人等人等人素人系之人争。 Aps清人之弟子的之意乐是我不是可有关系。在"我争我们 大人争者还有关系。 Chird-bish,	1 由连上码去放射网 拉明以伍左征田前五小(众日去放 日五小去)北京石筑江西	For official use only
 2. 护照豪科页及延期页(如有)复印件. Photocopy of the information page and extension page (if applicable) of the passport. 3. 填写完整的《中华人民朱和国答证中清表》一份,并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照一一张(尺寸 48mmx33mm, 清枯貼在《签证申请表》上). One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 邀请人(具体指在中国境内长期居留的外国人)的护照及居留证件复印件。 Applotecopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人出具的邀请高师, 诸邀造高频危合以下承受. (1) 被邀请人个人信息: 姓名、他別、出生日期, 並留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等: (3) 邀请人气信息: 姓名、账息、选法、选法人签字等。 邀请高可以是传真件、复印件或打印件, 但领事官員可能要求申请人提供邀请画原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.): b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financia support to be provided during the tasy in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. c) 审请人支间竞赛员系证明 (结婚证、出生证或亲属员道法人不有意, 这条件和复印件, Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicant son the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. A 与和人事务, <i>远</i>概長, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>, <i>x</i>		
Photocopy of the information page and extension page (if applicable) of the passport. 3. 填写完整的《中华人民共和国登征中请表》一份、升附本人正负免范、浅色背景的彩色护照近照 一彩(尺寸 48mmx33mm,清熱貼度《答证申请表》上)、 One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 邀请人(具体指查官 面境內大氣局香的分目入)的护服及居會证件复印件。 Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人士具约邀请函件、该邀请函须仓含以下事项: (1) 被邀请人个人信息: 社名、性利,出生目期、护照号码等; (2) 被邀请人条车信息: 未单目的、抵离目期、适留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等; (3) 邀请人作人信息: 社名、性利、出生目期、护照号码等; (3) 通请人信息: 社名、性利、此生目期、护照号码等; (3) 与前小就高目期、适留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等; (3) 通请人意见: 社名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请示以是传真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information of fast, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, context telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 中请人与邀请人之词付素某人系证明(结婚证、出生证成素属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of family members between the age of 18, parents in law. 7. baAAA事务 颈机基确事管员承提供着关系人事务证明材料. For private affairs, documentariae certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the age of 18, parents in law. 7. baAAA事务 颈机基确变量量素成任素量本及复印件并。 For application identifying their nature should be provided. fa 南事幕在负责量量素或任任 ag变量并并重重本及复印件。 For private affairs, documentariae certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the age of 18, parents in law. 7. baAAA事 颈机在有量量 近式量 近式量 定 近 变 和 和 在 20 美 章 前 10 here following supplementary doc		
 3. 填写完整的《中华人民共和国签证申请表》一份, 并附本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照 一张(尺寸 48mmx33mm, 请粘路准《签证申请表》上). One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 遊请人(具体指在中国境內长期居留的外国人)的护服及居留证件复印件。 Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人出具的邀请合件, 该邀请高须包含以下事项: (1) 被邀请人个人信息: 姓名, 性别, 出生目期, 护照号码等; (2) 被邀请人人条件信息: 共名。 他别, 出售日期, 护服号码等; (3) 邀请人信息: 姓名, 联系电话、地址、邀请人签字等。 这请高可以是传真件, 复印件或力印件, 但领事官员可能要求申请人提供邀请画原件。 An invitation letter that contains: a) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的意义差系征明 (结婚证, 出生运录意关系公证书等) 原体和复印件。 7. ba和人本务, J版根植领事宣员要求提供有关本人事务证明材料, For private affairs, documentation identifying therir mature should be provided. for stitzens of other countries, the following supplementary document are required: for spitzens for the following supplementary document are required: for spitzens do the following supplementary documents are required: for spitzens under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生延尿件或复母件载义母在当地警察, 用 其的素素关系宣警书。 The original and photocopy of the unabridged bir		
一张 (尺寸 48mmx33mm, 清粘贴在 《签证申请表》上). One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, agains a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 邀请人 (具体指在中国境内长期居留的外国人) 的护照及居留证件复印件。 Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人出具的邀请為件。 该邀请函资包含以下事项: (1) 被邀请人个人信息: 姓名、 世別、出生日期、护照号码等; (2) 被邀请人朱华信息: 朱华目的、拭离日期、逗留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等; (3) 邀请人集华信息: 埃华目的、拭离日期、逗留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等; (3) 邀请人作息, 姓名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或打印件, 但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended atrivial date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the invitiation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证承示展关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系Ap 条 , 须根递项审官员要求提供有关系人事系, 近期,我将. For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非由非维公民申请公平考示,近须提供 : For eitizens of other countries, the following supplementary document are required: 右 , 有力事者, 近 须提供 : For eitignal and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 B , D , D , d , F , d , f		
One fully completed Visa Application Form with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 邀请人(具体指在中国境内长期尾留的外国人)的护展及居留证件复印件。 Aphotocopy of the invitting party's passport and residence permit. 5. 邀请人出具的選请函件。该邀请承通包含以下事项: (1) 被邀请人个人信息: 姓名、性别、出生日期、护照号码等; (2) 被邀请人信息: 杜名、联系电话, 地址、邀请人签字等。 邀请函可以是信真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the invitting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the invitting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant of stay, relationship between the applicants and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the invitation letter. 6. 中请人与邀请人之间的亲属关系证明 (结婚证、出生证政亲属关系公证书等) 原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人车务 , 须根根等官员要求提供有关和人车务证明材料. For private affairs , documentation identifying their nature should be provided. 非由指令人民务报任 Tor applicant and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18月少以下外中请人、延须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证师件 又 包印件成文母和全量的子件 a文母和全量的子件可能量。 Tor		
and bare head, against a light background, size 48mmx33mm) attached. 4. 邀请人(具体指在中国境内长期层留的外国人)的护照及居留证件复印件, Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人出具的邀请函件, 遠邀请函领包含以下事项: (1) 被邀请人个人信息: 姓名、性利、出生日期、护服号码等; (2) 被邀请人名朱华信息: 朱华目的、袪离日期、逗留地点、与邀请人关系、在华期间费用来源等; (3) 邀请人信息: 姓名、联系也论、地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或打印件, 但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生运或亲属关系公证书等)原件和复印件. Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. M系和人事务 ,须根据领事官员要求提供关邦人事务证明相件, age of 18, parents in law. 7. M系和人事务 ,须根据领事官员要求提供关邦人事务证明和科· For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非由非命公人申考证 ,还须提供: For eriginal and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周夕汉下的中请人,还须提供 For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证师件或复印件或文母者当场寄开具的亲属关系宣言书。. The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
 4. 邀请人(具体指在中国境内长期居留的外国人)的护照及居留证件复印件。 Aphotocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 邀请人口人信息: 姓名,性别、出生日期、护照号码等; (1) 被邀请人个人信息: 姓名,性别、出生日期、护照号码等; (2) 被邀请人来保信息: 未华目的、抚离日期、逗留地点、与邀请人关系、在华期间费用来源等; (3) 邀请人信息: 姓名, 联系电话,地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或力印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicant sin law. 7. か系Ad-Sa,须根植物事官员要求提供者关系人事务和证明材料. For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非弗爾希公氏申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. If B/////////////		
A photocopy of the inviting party's passport and residence permit. 5. 遮清人出具的遮清画件。 該遮清画须包含以下事项: (1) 核遮清人个人信息: 姓名、性别、出生日期、护照号码等; (2) 核遮清人条华信息: 朱华目的、抵高日期、道留地点、与邀请人关系、在华期间费用来源等; (3) 遮清人信息: 姓名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请画可以是传真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请画原件。 A nivitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicant to submit the original of the invitation letter. 7. 如系和人事务, 须根据领事官员要求提供有关和人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 4. 事编准确认真任, 还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: For cipical and acopy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18月 少以下的中请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证属件及复印件或文母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
5. 邀请人出具的邀请函件。该邀请函须包含以下事项: (1) 被邀请人个信息: 姓名、性别、出生日期、扩照号码等; (2) 被邀请人常息: 姓名、性别、出生日期、扩照号码等; (3) 邀请人信息: 姓名、联系电话,地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务 , 须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料. For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 事約非篇公民申请意正,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 看效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and photocopy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
 (1)被邀请人个人信息:姓名、性利、出生日期、护照号码等; (2)被邀请人来》信息:朱犁目的、抵高日期、道留地点、与邀请人关系、在华期间费用未源等; (3)邀请人主》信息:女名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或打印件、但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明 (结婚证、出生证或亲属关系公证书等) 原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicant to and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料. For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. #南非籍公民中请答证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件. The original and potocopy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18周岁以下的中请人,还须提供: To applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证保承及算印件或父母母者当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR 		
 (2) 被邀请人来华信息: 来华目的、抵离日期、逗留地点、与邀请人关系、在华期间费用来源等; (3) 邀请人信息: 姓名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请函可以是传真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting party. Teo For view a fafts:, documentation identifying their nuture should be provided. 事市籍会民申请签证,还须提供: For critizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习计可等正本双复印件。 18 周岁以下的申请人,还须提供: 18 周岁以下的申请人,还须提供: 18 周岁以下的申请人,还须提供: 19 applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 11 由生证, 42 43 43 45 45 45 45 45 45 45 45		
 (3)邀请人信息:姓名、联系电话、地址、邀请人签字等。 邀请孟可以是待真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请孟原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information regarding the visit (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6、申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务、须根诺频事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请答证,近须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: 18 周岁以下的申请人,还须提供: 19 周岁以下的申请人,还须提供: 10 出版: 11 出生证师件及复印件或父母者当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 12 出生证师件及复印件或父母者当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 13 出生证师人及复印件, etficities of the applicant. OR 		
邀请函可以是传真件、复印件或打印件,但领事官员可能要求申请人提供邀请函原件。 An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务 、须根据频率官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs , documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请答证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
An invitation letter that contains: a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务 , 须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请答证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周 岁 以下 的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或文母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
a) Information of the applicant (incl. full name, gender, date of birth, passport number, etc.); b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非角非籍会氏申请备证,近须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: fa效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
b) Information regarding the visit (incl. purpose of visit, intended arrival date, intended place(s) to stay, intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系私人事务 , 须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs , documentanion identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请答证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
intended duration of stay, relationship between the applicant and the inviting party, and details of any financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人事务,须根据领事官员要求提供有关和人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
financial support to be provided during the stay in China); c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 中请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人事务, 须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请答证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
c) Information of the inviting party (incl. name, contact telephone number, address, signature of individual). The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人事务 , 须根据领事官员要求提供有关和人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周罗以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
The invitation letter may be in the form of fax, photocopy or computer printout, but the consular officer may require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6. 申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7. 如系和人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: af效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. IS 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1. 出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
require the applicant to submit the original of the invitation letter. 6、申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7、 如系私人事务 ,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs , documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
 6、申请人与邀请人之间的亲属关系证明(结婚证、出生证或亲属关系公证书等)原件和复印件。 Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7、如系私人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR 		
Original and photocopy of certification (marriage certificate, birth certificate or notarized certification of kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7、如系私人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
kinship) showing the relationship of family members between the applicants and the inviting parties. "Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7、如系私人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公氏申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
"Relatives" refers to spouses, parents, sons or daughters under the age of 18, parents in law. 7、如系私人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
7、如系和人事务,须根据领事官员要求提供有关私人事务证明材料。 For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
For private affairs, documentation identifying their nature should be provided. 非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
非南非籍公民申请签证,还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
For citizens of other countries, the following supplementary document are required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
remaining validity. 18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
18 周岁以下的申请人,还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant. OR		
OR		
The Affidavit from the parents indicating kinship issued by local police station	The Affidavit from the parents indicating kinship issued by local police station.	
	2、父母护照或身份证复印件。	
	Photocopy of the parents' passports or ID cards.	
	3、经当地公证处公证的未随行父母出具的同意其旅行的父母同意函,该函应包含申请人旅行日期及	
	其父母的联系方式等信息。	
	Notarized Parental Letter of Consent or the Affidavit from non-accompanying parent(s) authorizing the	
	travel. This letter or affidavit should contain the dates of travel and the parents contact information.	

必要时,领事官员可根据情况要求申请人提供其他证明文件或补充材料,或要求与申请人面谈。领事官员根据申请人的具体情况决定是否颁发签 证及签证的有效期、停留期限和入境次数。

If necessary, the consular officer may require the applicant to provide other proof documents or supplementary materials, or require an interview with the applicant. The consular officer will decide on whether or not to issue the visa and on its validity, duration of stay and number of entries in light of specific conditions of the applicant.